

06618 Naumburg, Kösemer Straße 30, Tel. 03445-71490
06712 Zeitz, Am Herrmannschacht 8, Tel. 03441-639980
06667 Weißenfels, Selauer Straße 5, Tel. 03443-302151

Pat. Information Ukrainisch

Важлива інформація для пацієнтів із недостатнім рівнем знання німецької мови

Шановні пацієнти,

будь ласка, зверніть увагу:

рентгенологічні обстеження можуть бути проведені безпечно та правильно лише за умови, що Ви повністю розумієте процес процедури, пояснення та можливі ризики.

Тому, якщо Ви погано розмовляєте німецькою мовою або не розмовляєте нею взагалі, **обов'язкова присутність супроводжуючої особи, яка володіє німецькою мовою, або перекладача.**

Ця особа перекладе для Вас медичну інформацію та допоможе переконатися, що Ви все правильно зрозуміли.

Без перекладача або відповідного супроводжуючого обстеження не може бути проведено.

Безпечна комунікація між Вами та нашим медичним персоналом є вимогою закону (§ 630e BGB – Закон про права пацієнтів) і служить для Вашої власної безпеки, особливо при введенні контрастних речовин або у невідкладних ситуаціях.

Тому, будь ласка, приходьте на обстеження разом із супроводжуючою особою або перекладачем, який зможе перекладати для Вас.

Ми щиро дякуємо Вам за розуміння та підтримку, які необхідні нам для того, щоб провести Ваше обстеження безпечно, ретельно та відповідно до законодавчих вимог.

З повагою
Ваше керівництво практики
Радіологічний центр Бургенландкрайс